



tilastotiedotus statistisk rapport

Arkisto

ISSN 0355 - 2284

**Tilastokeskus
Statistikcentralen**

1976

Tiedustelut - Förfrågningar

Raini Munkki
90-611022/401

Päiväys - Datum

1976-11-18

N:o - Nr

LI 1976:45

MAJOITUSTILASTO

MAJOITUSLIIKKEIDEN KAPASITEETIN

KÄYTTÖ ELOKUUSSA 1976

HÄRBÄRGERINGSSTATISTIK

HÄRBÄRGERINGSSTÄLLENAS

BELÄGGNING I AUGUSTI 1976

ACCOMMODATION STATISTICS

UTILIZATION OF LODGING SERVICES'

CAPACITY IN AUGUST 1976

JAKAJA: Valtion painatuskeskus, PL 516 00101 Helsinki 10
Puhelin 90-539011/tilaukset
Käteismyynti, Annankatu 44.

DISTRIBUTÖR: Statens tryckericentral, PB 516 00101 Helsingfors 10
Telefon 90-539011/beställningar
Kontantförsäljning, Annegatan 44.

14686-76/Star Copier/7356

Majoitustilasto

Majoitusliikkeiden kapasiteetin käyttö elokuu 1976

Majoitustilasto käsittää kaikki ne majoitusliikkeet, joilta asetus majoitus- ja ravitsemusliikkeistä (502/69) edellyttää elinkeinoluvan. Näitä ovat hotellit, motellit, matkustajakodit, moottorimajat ja yömajat. Tämä julkaisu sisältää lääneittäiset tiedot edellä mainittujen majoitusliikkeiden kapasiteetin käyttöasteista ja niissä tapahtuneiden yöpymisten määristä vieraan asuinmaan mukaan eriteltyinä elokuussa 1976. Tammikuun tietojen yhteydessä on selostettu tarkemmin majoitustilastoa ja sen laskentaperusteita (LI 1976:19).

Majoitusliikkeissä (ilman yömajoja) elokuussa 1976 tapahtuneista yöpymisistä oli ulkomaalaisten yöpymisiä 38 % (vuonna 1975 41 %), vastaavan luvun ollessa yömajoissa vain 2 % (vuonna 1975 6 %). Yöpymisten kokonaismäärästä (lukuunottamatta yömajoja) oli hotellien ja motellien osuus 81 % (vuonna 1975 79 %), kun taas ulkomaalaisten yöpymisistä tuli hotellien ja motellien osalle 91 % (vuonna 1975 90 %).

Majoitusliikkeissä (ilman yömajoja) tapahtuneiden yöpymisten kokonaismäärä oli elokuussa 1976 7 % pienempi kuin elokuussa 1975 vastaavan ulkomaalaisten yöpymisten määrän ollessa 14 % pienempi kuin elokuussa 1975. Peittävyysluku oli 1976 85 % (vuonna 1975 93 %). Kapasiteetin käyttöaste (ilman yömajoja) oli koko maan osalta 58 (vuonna 1975 62).

Accommodation statistics

Utilization of accommodation capacity in August 1976

The accommodation statistics cover all types of accommodation which require a trade licence as prescribed in the Act of the hotel and catering trade (502/69). These include hotels, motels, boarding houses, motor inns and doss-houses. The statistics of the utilization of the accommodation capacity contain data by province on the utilization of the places of accommodation mentioned above and the number of nights spent in them, specified by visitor's country of residence in August 1976. In connection with the data for January, a more detailed account is given of the accommodation statistics and the principles of calculation (LI 1976:19).

The proportion of nights spent in accommodation by

Härbärgeringsstatistik

Härbärgeringsstälernas beläggning i augusti 1976

Härbärgeringsstatistiken omfattar alla de härbärgeringsställen, för vilka näringstillstånd förutsätts enligt förordningen om härbärgerings- och förplägnadsrörelsen (502/69). Dessa är hotell, motell, resandehem, motorhyddor och natthärbärgen. Denna statistik innehåller uppgifter länsvis om ovanstående härbärgeringsstälens beläggning och antalet övernattningar på dem, specificerade enligt gästens hemland i augusti 1976. I anslutning till uppgifterna för januari har närmare redogjorts för härbärgeringsstatistiken och dess beräkningsgrunder (LI 1976:19).

På härbärgeringsställena (utom natthärbärgen) svarade utlänningar i augusti 1976 för 38 % (41 % år 1975) av övernattningarna, medan motsvarande tal för natthärbärgenas del var bara 2 % (6 % år 1975). Av det totala antalet övernattningar (med undantag av natthärbärgena) skedde omkring 81 % på hotell och motell (79 % år 1975), medan utlänningars övernattningar till 91 % skedde på hotell och motell (90 % år 1975).

Det totala antalet övernattningar på härbärgeringsställen (utom natthärbärgen) var i augusti 1976 7 % mindre än i augusti 1975, medan motsvarande andel av utlänningars övernattningar var 14 % mindre än i augusti 1975. Täckningsgraden var 85 % (93 % år 1975). Beläggningsgraden (utom natthärbärgen) var i hela riket 58 (62 år 1975).

foreigners (excl. doss-houses) was 38 % in August 1976 (41 % in 1975), the corresponding figure for doss-houses being only 2 % (6 % in 1975). The share of nights spent at hotels and motels was 81 % (79 % in 1975), whereas the share of nights spent by foreigners at hotels and motels was 91 % (90 % in 1975).

The total number of nights spent in accommodation (excl. doss-houses) was 7 % smaller in August 1976 than in August 1975, whereas the corresponding proportion of nights spent by foreigners in accommodation was 14 % smaller than in August 1975. The figure of coverage was 85 % (93 % in 1975). The rate of utilization (excl. doss-houses) was 58 % for the whole country (62 in 1975).

Tilastossa mukana olevat majoitusliikkeet prosentteina kaikista majoitusliikkeistä sekä mukana oleva huonekapasiteetti prosentteina koko huonekapasiteetista (ilman yömajoja)

De i statistiken ingående härbärgeringsställen i procent av alla härbärgeringsställen samt den i statistiken ingående rums-kapaciteten i procent av hela rumskapaciteten (exkl. natthärbärgen)

The accommodation facilities in the statistics as a percentage of all accommodation facilities and the room capacity of the facilities included in the statistics as a percentage of the total room capacity (excl. doss-houses)

Lääni Län Province	Elokuu Augusti August							
	Hotellit Hotell Hotels		Motellit Motell Motels		Matkustajakodit ja moottorimajat Resandehem och motorhyddor Boarding houses ¹⁾ and motor inns		Yhteensä Summa Total	
	Luku- määrä Antal Number	Huone- kapasi- teetti Rums- kapacitet Room capacity	Luku- määrä Antal Number	Huone- kapasi- teetti Rums- kapacitet Room capacity	Luku- määrä Antal Number	Huone- kapasi- teetti Rums- kapacitet Room capacity	Luku- määrä Antal Number	Huone- kapasi- teetti Rums- kapacitet Room capacity
Uudenmaan - Nylands	93	93	75	88	94	91	92	93
Turun ja Porin - Åbo och Björneborgs	89	97	90	100	76	83	84	96
Ahvenanmaa - Ålands	71	84	100	105	60	41	70	82
Hämeen - Tavastehus	98	101	100	99	78	80	90	98
Kymen - Kymmene	82	88	75	74	90	75	85	83
Mikkelin - S:t Michels	100	102	50	66	81	57	89	83
Pohjois-Karjalan - Norra Karelen	100	100	67	75	83	86	86	90
Kuopion - Kuopio	100	103	100	100	88	84	94	98
Keski-Suomen - Mellersta Finland	89	104	88	106	67	80	81	101
Vaasan - Vasa	91	103	70	73	62	59	75	91
Oulun - Uleåborgs	97	97	75	91	78	71	85	89
Lapin - Lapplands	92	91	88	90	81	89	85	90
Koko maa - Hela riket - Whole country	92	97	80	91	79	77	85	92

1) Lower class hotels

TAULUJA – TABELLER

TABLES

Taulu 2. Yöpymisien lukumäärät hotelleissa ja motelleissa elokuussa 1976
 Tabell 2. Antal övernattningar på hotell och motell i augusti 1976
 Table 2. Number of nights at hotels and motels in August 1976

Asuinmaa Hemland Country of domicile	Yöpymisien lukumäärät - Övernattningar - Number of nights											Yhteensä Summa Total	Siitä kaupunkit ja kauppalat Darav städer och köpingar Of which urban communes		
	Läni - Län - Province														
	Uudenmaan Nylands	siitä Helsinki därav Helsingfors of which Helsingfors	Turun ja Porin Åbo och Björneborgs	Ahvenanmaan Ålands	Hämeen Tavastehus	Kymen Kymmene	Mikkelin Mikkeli	Pohjois- Karjalan Norra Karelen	Kuopion Kuopio	Kesk- Suomen Mellersta Finlands	Vaasan Vasa			Oulun Uleborgs	Lapin Lapplands
Suomi - Finland	50 076	27 682	42 010	7 239	32 881	20 203	15 622	8 362	15 655	29 922	21 226	25 842	20 993	290 031	227 551
I															
Ruotsi - Sverige - Sweden	17 277	13 769	13 773	14 082	4 700	731	847	174	608	1 298	10 263	1 668	1 673	67 094	64 240
Norja - Norge - Norway	3 055	2 128	1 036	149	855	73	117	23	94	123	679	741	2 410	9 355	7 215
Tanska - Danmark - Denmark	3 178	2 576	598	229	603	28	200	45	50	72	77	163	135	5 378	5 257
Islanti - Island - Iceland	142	112	77	4	41	7	2	-	12	6	1	3	51	346	307
II Yhteensä - Summa - Total	23 652	18 585	15 484	14 464	6 199	839	1 166	242	764	1 499	11 020	2 575	4 269	82 173	77 019
II															
Saksan liittotasavalta - Tyskland, FR - Germany, FR	12 572	8 110	4 415	637	2 953	1 689	2 817	436	5 697	3 782	530	1 390	5 864	42 782	29 393
Ranska - Frankrike - France	3 168	2 177	300	15	536	126	214	43	151	434	91	253	638	5 969	5 199
Iso-Britannia - Storbritannien - Great Britain	5 632	4 401	1 361	71	687	146	108	58	80	310	95	90	246	8 884	8 538
Alankomaat - Nederländerna - Netherlands	3 247	1 780	454	15	291	612	229	71	95	581	103	222	524	6 444	5 465
Belgia - Belgien - Belgium	1 129	937	92	4	169	13	51	16	11	42	17	88	154	1 786	1 595
Italia - Italien - Italy	1 665	1 233	104	3	194	392	121	22	72	85	95	143	345	3 241	2 992
Itävalta - Österrike - Austria	1 680	1 414	280	2	214	174	82	59	79	141	18	152	178	3 059	2 872
Sveitsi - Schweiz - Switzerland	2 959	2 486	272	13	762	158	474	106	287	546	49	547	679	6 852	5 665
Irlandi - Irland - Ireland	507	497	6	-	29	-	-	21	-	-	-	-	-	563	561
Kreikka - Grekland - Greece	416	300	37	2	16	8	2	-	-	8	1	-	12	502	489
Luxemburg - Luxembourg	86	71	104	-	342	4	18	-	-	103	-	8	37	702	595
Portugali - Portugal	116	102	1	1	4	-	-	-	-	2	3	-	-	127	124
Espanja - Spanien - Spain	1 996	1 839	104	2	141	9	23	8	15	10	4	33	185	2 530	2 390
Turkki - Turkiet - Turkey	205	126	63	-	36	4	39	-	1	-	11	1	6	366	359
Saksan demokraattinen tasavalta - Tyskland, DR - Germany, DR	261	196	22	-	73	4	26	22	2	105	6	-	6	527	508
Neuvostoliitto - Sovjetunionen - Sovjetunion	4 176	3 683	2 976	62	3 585	404	139	39	160	1 394	118	65	44	13 162	12 488
Muut Euroopan maat - Övriga europeiska länder - Other European countries	3 189	2 296	534	13	795	42	38	283	265	290	45	226	110	5 830	5 354
USA	14 403	12 785	659	127	787	85	86	26	185	217	185	117	520	17 397	16 948
Kanada - Canada	1 132	996	65	12	139	26	17	3	6	25	32	31	69	1 557	1 488
Muu Amerikka - Övriga amerikanska länder - Rest of America	1 499	1 343	46	1	74	8	3	-	3	66	32	179	34	1 945	1 840
Japani - Japan	1 730	1 475	54	-	114	9	46	1	-	14	9	46	84	2 107	2 080
Muu Aasia - Övriga aiatiska länder - Other Asian countries	1 277	1 099	100	2	276	9	20	-	2	3	5	28	27	1 749	1 733
Afrikka - Afrika - Africa	927	708	30	10	92	54	1	2	18	21	35	11	12	1 213	1 208
Muut maat - Övriga länder - Other countries	1 711	1 182	70	7	128	69	41	8	37	23	12	38	85	2 229	2 134
III Yhteensä - Summa - Total	65 683	51 236	12 149	999	12 437	4 045	4 595	1 224	7 166	8 202	1 496	3 668	9 859	131 523	112 018
Yhteensä - Summa - Total I + II + III	139 411	97 503	69 643	22 702	51 517	25 087	21 383	9 828	23 585	39 623	33 742	32 085	35 121	503 727	416 588

Taulu 3. Yöpyymisten lukumäärät yömsajoissa elokuussa 1976
 Tabell 3. Antal övernattningar på nattärbärgen i augusti 1976
 Table 3. Number of nights at the doss-houses in August 1976

Asuinmaa Hemland Country of domicile	Yöpyymisten lukumäärät - Övernattningar - Number of nights											Yhteensä Summa Total	Sittä kau- pungit ja kauppaat Dörar stä- der och köpingar Of which urban communes	
	Lääni - Län - Province					Yöpyymisten lukumäärät - Övernattningar - Number of nights								
	Uuden- maan Nylands	siitä Helsinki dörar Hot- singfors of which Helsinki	Turun ja Porin Åbo och Björne- borgs	Ahvenan- maan Ålands	Hämeen Tavaste- hus	Kymen Kymmene	Mikkelin S:t Michels	Pohjois- Kartjalan Norra Karelen	Kuopion Kuopio	Keski- Suomen Mellersta Finlands	Vaasan Vasa			Oulun Uleåborgs
Suomi - Finland	61 806	61 279	4 282	-	4 084	2 021	-	-	1 125	1 527	650	965	76 460	75 810
I														
II														
Ruotsi - Sverige - Sweden	1	1	489	-	-	-	-	-	-	-	-	-	490	490
Norja - Norge - Norway	-	-	6	-	-	-	-	-	-	-	-	-	6	6
Tanska - Danmark - Denmark	1	1	22	-	-	-	-	-	-	-	-	-	23	23
Islanti - Island - Iceland	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
II Yhteensä - Summa - Total	2	2	517	-	-	-	-	-	-	-	-	-	519	519
III														
Saksan liittotasavalta - Tyskland, FR - Germany, FR	-	-	263	-	-	-	-	-	-	-	76	1	340	264
Ranska - Frankrike - France	-	-	98	-	-	-	-	-	-	-	-	-	98	98
Iso-Britannia - Storbritannien - Great Britain	-	-	77	-	-	-	-	-	-	-	-	-	77	77
Alankomaat - Nederländerna - Netherlands	-	-	19	-	-	-	-	-	-	-	-	-	19	19
Belgia - Belgien - Belgium	-	-	14	-	-	-	-	-	-	-	-	-	14	14
Italia - Italien - Italy	-	-	35	-	-	-	-	-	-	-	-	-	35	35
Itävalta - Österrike - Austria	-	-	23	-	-	-	-	-	-	-	-	2	25	25
Sveitsi - Schweiz - Switzerland	-	-	81	-	-	-	-	-	-	-	6	-	87	81
Irlandi - Ireland - Ireland	-	-	5	-	-	-	-	-	-	-	-	-	5	5
Kreikka - Grekland - Greece	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Luxemburg - Luxembourg	-	-	3	-	-	-	-	-	-	-	-	-	3	3
Portugali - Portugal	-	-	3	-	-	-	-	-	-	-	-	-	3	3
Espanja - Spanien - Spain	-	-	24	-	-	-	-	-	-	-	-	-	24	24
Turkki - Turkiet - Turkey	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Saksan demokraattinen tasavalta - Tyskland, DR - Germany, DR	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Neuvostoliitto - Sovjetunionen - Sovietunion	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Muut Euroopan maat - Övriga europeiska länder - Other European countries	-	-	53	-	-	-	-	-	-	-	5	-	58	53
USA	-	-	56	-	-	-	-	-	-	-	6	-	62	56
Kanada - Canada	-	-	14	-	-	-	-	-	-	-	-	-	14	14
Muu Amerikka - Övriga amerikanska länder - Rest of America	-	-	4	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4	4
Japani - Japan	-	-	28	-	1	-	-	-	-	-	-	-	29	29
Muu Asia - Övriga asiattiska länder - Other Asian countries	-	-	4	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4	4
Afrikka - Afrika - Africa	16	16	8	-	-	-	-	-	-	-	-	-	24	24
Muut maat - Övriga länder - Other countries	31	31	34	-	-	-	-	-	-	-	-	-	65	65
III Yhteensä - Summa - Total	47	47	846	-	1	-	-	-	-	-	93	3	990	897
Yhteensä - Summa - Total I + II + III	61 855	61 328	5 645	-	4 085	2 021	-	-	1 125	1 527	743	968	77 969	77 226

Taulu 4. Yöpyymisien jakautuminen majoitusliikkeissä päivittäin elokuussa 1976
 Tabell 4. Övernattningarnas fördelning på härbergingsställen per dag i augusti 1976
 Table 4. Distribution of nights at the accommodation facilities per day in August 1976

Päivä ja viikonpäivä 1) Dag och veckodag 1) Day and day of the week 1).	Yöpyymisien lukumäärät - Antal övernattningar - Number of nights														
	I Hotellit Hotell Hotels			II Motellit Motell Motels			III Matkustajakodit ja moottorimajat Resandehem och motorhyddor Boarding houses 2) and motor inns			IV Yömajat Natthärbärgen Doss-houses			I+II+III Yhteensä Summa Total		
	Suomi Finland	Ulkomaat Foreign countries	Yhteensä Summa Total	Suomi Finland	Ulkomaat Foreign countries	Yhteensä Summa Total	Suomi Finland	Ulkomaat Foreign countries	Yhteensä Summa Total	Suomi Finland	Ulkomaat Foreign countries	Yhteensä Summa Total	Suomi Finland	Ulkomaat Foreign countries	Yhteensä Summa Total
S 1	5002	5973	10975	578	292	870	2941	882	3823	8521	7147	15668	2367	27	2394
M 2	7977	6462	14439	924	488	1412	3722	1020	4742	12623	7970	20593	2473	42	2515
Ti 3	9560	7483	17043	1202	492	1694	4259	984	5243	15021	8959	23980	2545	15	2560
K 4	10187	7409	17596	1133	541	1674	4329	881	5210	15649	8831	24880	2508	42	2550
To 5	9657	7170	16827	1197	495	1692	4332	958	5290	15186	8623	23809	2450	31	2481
P 6	8518	6768	15286	1123	407	1530	4136	1021	5157	13777	8196	21973	2519	25	2544
L 7	12163	7196	19359	1434	462	1896	4713	787	5590	18310	8445	26755	2459	97	2556
S 8	4950	6377	11327	956	323	1001	3008	813	3821	8636	7513	16149	2434	37	2471
M 9	8734	7086	15820	956	385	1341	3733	814	4547	12923	8205	21208	2456	49	2505
Ti 10	9924	8122	18046	1192	452	1644	3920	714	4634	15036	9288	24324	2486	45	2531
K 11	9923	7786	17709	1103	329	1432	3824	801	4625	14850	8916	23766	2445	70	2515
To 12	9281	7568	16849	1033	348	1381	3490	732	4222	13804	8648	22452	2493	59	2552
P 13	6853	7516	14369	990	307	1297	3325	744	4069	11168	8567	19735	2475	48	2523
L 14	9558	7813	17371	1347	187	1534	3713	779	4492	14618	8779	23397	2430	42	2472
S 15	4194	6377	10571	437	226	663	2310	649	2959	6941	7252	14193	2421	122	2543
M 16	8415	7097	15512	946	240	1186	3022	727	3749	12383	8064	20447	2452	90	2542
Ti 17	9443	7393	16836	973	268	1241	3059	666	3725	13475	8327	21802	2472	91	2563
K 18	9382	7142	16524	1022	289	1311	3096	587	3683	13500	8018	21518	2439	88	2527
To 19	8776	6880	15656	927	217	1144	2772	698	3470	12475	7795	20270	2460	95	2555
P 20	6714	6568	13282	836	201	1037	2795	599	3394	10345	7368	17713	2449	83	2532
L 21	8807	7060	15867	1304	192	1496	3170	494	3664	13276	7746	21022	2513	23	2536
S 22	3869	5199	9068	336	121	457	1781	424	2205	5986	5744	11730	2421	21	2442
M 23	8815	5972	14787	917	170	1087	2932	479	3411	12664	6621	19285	2462	45	2507
Ti 24	10379	6616	16995	1107	181	1288	3025	498	3523	14511	7295	21806	2474	43	2517
K 25	10462	5153	16615	1125	172	1297	2841	403	3244	14428	6728	21156	2507	27	2534
To 26	10016	5508	15524	852	232	1084	2424	362	2786	13292	6102	19394	2470	33	2503
P 27	7149	5738	12887	683	262	945	2404	402	2806	10236	6402	16638	2458	30	2488
L 28	10338	6363	16701	968	210	1179	2959	402	3361	14265	6975	21240	2480	26	2506
S 29	4431	4326	8757	290	84	374	1590	292	1882	6311	4702	11013	2450	17	2467
M 30	8590	4682	13272	824	165	989	2351	260	2611	11765	5107	16872	2489	19	2508
Ti 31	9039	4963	14002	993	192	1185	2534	329	2863	12566	5484	18050	2503	27	2530
Yhteensä Summa Total	260601	204766	465367	29430	8930	38360	98510	20201	118711	388541	233897	622438	76460	1509	77969

- 1) S - Söndag - Sunday
 M - Måndag - Monday
 Ti - Tisdag - Tuesday
 K - Onsdag - Wednesday
 To - torsdag - Thursday
 P - Fredag - Friday
 L - Lördag - Saturday
 2) Lower class hotels.

Taulu 5. Majoitusliikkeiden kapasiteetin käyttöaste lääneittäin elokuussa 1976

Tabell 5. Härbergingsstälernas beläggning länsvis i augusti 1976

Table 5. Utilization of capacity at the accommodation facilities by province in August 1976

Lääni Län Province	Käyttö % - Beläggning % - Nights %			Yömajat ²⁾ Natthärbärgen ²⁾ Doss-houses ²⁾
	Yhteensä ¹⁾ (ilman yömajoja) Summa ¹⁾ (exkl. natthärbärgen) Total ¹⁾ (excl. doss-houses)	siitä - därav - of which		
		Hotellit ¹⁾ Hotell ¹⁾ Hotels ¹⁾	Matkustajakodit ja moottorimajat ¹⁾ Resandehem och motorhyddor ³⁾ Boarding houses ³⁾ and motor inns ¹⁾	
Uudenmaan - Nylands	72	72	72	84
siitä kaupungit ja kauppalat - därav städer och köpingar - of which urban communes	73	73	72	84
siitä - därav - of which				
Helsinki - Helsingfors	83	83	81	84
Turun ja Porin - Åbo och Björneborgs	51	51	50	64
siitä kaupungit ja kauppalat - därav städer och köpingar - of which urban communes	52	52	54	64
siitä - därav - of which				
Turku - Åbo	46	46	63	60
Pori - Björneborg	67	69	56	85
Ahvenanmaan - Ålands	81	84	61	-
siitä - därav - of which				
Maarianhamina - Mariehamn	81	83	77	-
Hämeen - Tavastehus	51	51	53	71
siitä kaupungit ja kauppalat - därav städer och köpingar - of which urban communes	52	52	57	71
siitä - därav - of which				
Hämeenlinna - Tavastehus	62	63	57	-
Lahti - Lahtis	51	51	52	61
Tampere - Tammerfors	50	48	59	77
Kymen - Kymmene	64	64	62	65
siitä kaupungit ja kauppalat - därav städer och köpingar - of which urban communes	63	64	57	65
siitä - därav - of which				
Kotka	70	70	-	74
Lappeenranta - Villmanstrand	70	70	69	60
Kouvola	53	53	-	38
Mikkelin - S:t Michels	55	55	59	-
siitä kaupungit ja kauppalat - därav städer och köpingar - of which urban communes	56	54	68	-
siitä - därav - of which				
Mikkeli - S:t Michel	54	52	99	-
Savonlinna - Nyslott	58	56	72	-
Pohjois-Karjalan - Norra Karelen	52	64	44	-
siitä kaupungit ja kauppalat - därav städer och köpingar - of which urban communes	56	63	47	-
siitä - därav - of which				
Joensuu	57	72	45	-

Taolu 5. Jatkuu
 Tabell 5. Fortsättning
 Table 5. Continued

Lääni Län Province	Käyttö % - Beläggning % - Nights %			Yömajat ²⁾ Natthärbärgen ²⁾ Doss-houses ²⁾
	Yhteensä ¹⁾ (ilman yömajoja) Summa ¹⁾ (exkl natthärbärgen) Total ¹⁾ (excl doss-houses)	siitä - därav - of which		
		Hotellit ¹⁾ Hotell ¹⁾ Hotels ¹⁾	Matkustajakodit ja moottorimajat ¹⁾ Resandehem och motorhyddor ¹⁾ Boarding houses ³⁾ and motor inns ¹⁾	
Kuopion - Kuopio	59	57	52	-
siitä kaupungit ja kauppalat - därav städer och köpingar - of which urban communes	61	58	58	-
siitä - därav - of which				
Kuopio	64	60	55	-
Keski-Suomen - Mellersta Finlands	52	52	55	95
siitä kaupungit ja kauppalat - därav städer och köpingar - of which urban communes	50	49	55	95
siitä - därav - of which				
Jyväskylä	50	49	58	95
Vaasan - Vasa	55	58	40	53
siitä kaupungit ja kauppalat - därav städer och köpingar - of which urban communes	56	57	53	53
siitä - därav - of which				
Vaasa - Vasa	62	63	50	54
Seinäjäki	53	52	69	29
Kokkola - Gamlakarleby	44	41	66	-
Oulun - Uleåborgs	49	49	47	45
siitä kaupungit ja kauppalat - därav städer och köpingar - of which urban communes	50	48	58	-
siitä - därav - of which				
Oulu - Uleåborg	51	48	65	-
Lapin - Lapplands	58	61	53	78
siitä kaupungit ja kauppalat - därav städer och köpingar - of which urban communes	61	61	63	78
siitä - därav - of which				
Rovaniemi	63	61	75	94
Koko maa - Hela riket - Whole country	58	59	55	78
siitä kaupungit ja kauppalat - därav städer och köpingar - of which urban communes	60	60	61	79

- 1) Käytössä olleet huoneet prosentteina kaikista huoneista - Belagda rum i procent av alla rum - Percentage of utilized rooms
 2) Käytössä olleet vuoteet prosentteina kaikista vuoteista - Belagda bäddar i procent av alla bäddar - Percentage of utilized beds.
 3) Lower class hotels.

Taulu 6. Matkustajaliikkeen kapasiteetin käyttöaste päivittäin elokuussa 1976
 Tabell 6. Hårbäringsställenas beläggning per dag i augusti 1976
 Table 6. Utilization of capacity at the accommodation facilities per day in August 1976

Päivä ja viikonpäivä ³⁾ Dag och veckodag ³⁾ Day and day of the week ³⁾	Käyttö % - Beläggning % - Nights %										
	I Hotelli ¹⁾ Hotell ¹⁾ Hotels ¹⁾		II Motelli ¹⁾ Motell ¹⁾ Motels ¹⁾		III Matkustajakodit ja moottorimajat ¹⁾ Resandehem och motor inns ¹⁾		I+II+III Yhteensä ¹⁾ Summa ¹⁾ Total ¹⁾		IV Yömajat ²⁾ Nattfärbärgen ²⁾ Doss-houses ²⁾		
	Yhteensä Summa Total	Siitä kaupungit ja kauppalat Därav städer och köpingar Of which urban communes	Yhteensä Summa Total	Siitä kaupungit ja kauppalat Därav städer och köpingar Of which urban communes	Yhteensä Summa Total	Siitä kaupungit ja kauppalat Därav städer och köpingar Of which urban communes	Yhteensä Summa Total	Siitä kaupungit ja kauppalat Därav städer och köpingar Of which urban communes	Yhteensä Summa Total	Siitä kaupungit ja kauppalat Därav städer och köpingar Of which urban communes	
S 1	37	36	35	33	46	45	39	37	75	75	
M 2	52	51	59	67	54	57	53	53	78	79	
Ti 3	62	62	72	75	60	65	62	63	80	80	
K 4	64	64	71	79	59	63	64	64	80	80	
To 5	60	59	70	76	61	65	61	61	77	77	
P 6	50	49	55	49	59	62	52	50	79	80	
L 7	61	59	64	67	62	66	61	61	80	80	
S 8	40	40	35	28	48	48	41	41	77	78	
M 9	58	58	55	65	57	61	58	59	79	79	
Ti 10	69	70	67	76	63	67	68	70	78	79	
K 11	69	70	61	69	62	68	68	70	78	79	
To 12	65	65	58	61	57	64	63	65	80	80	
P 13	49	49	47	49	54	56	50	50	79	79	
L 14	56	55	52	50	58	60	57	56	77	78	
S 15	40	40	32	39	43	46	40	41	79	80	
M 16	63	65	58	68	54	62	61	65	79	80	
Ti 17	69	71	63	78	55	63	66	70	80	81	
K 18	69	70	67	82	55	66	66	70	79	80	
To 19	63	64	58	75	53	59	61	64	80	80	
P 20	50	44	44	46	48	52	49	50	79	80	
L 21	55	56	60	59	48	51	54	55	79	80	
S 22	36	38	25	29	37	43	36	38	76	77	
M 23	63	65	57	68	52	64	61	65	78	78	
Ti 24	72	73	67	83	55	65	68	72	79	79	
K 25	72	75	67	83	51	61	68	73	80	80	
To 26	67	70	58	64	47	56	63	68	78	79	
P 27	50	52	49	57	45	54	49	52	78	79	
L 28	58	58	54	58	52	58	57	58	78	79	
S 29	36	38	25	34	38	41	36	38	77	78	
M 30	60	62	57	77	50	55	58	61	78	79	
Ti 31	71	74	70	88	57	66	68	73	79	79	

1) Käytössä olleet huoneet prosentteina kaikista huoneista - Belagda rum i procent av alla rum - Percentage of utilized rooms.
 2) Käytössä olleet vuoteet prosentteina kaikista vuoteista - Belagda bäddar i procent av alla bäddar - Percentage of utilized beds.
 3) S - Söndag - Sunday
 M - Måndag - Monday
 Ti - Tisdag - Tuesday
 K - Onsdag - Wednesday
 To - torsdag - Thursday
 P - Fredag - Friday
 L - Lördag - Saturday
 4) Lower class hotels.